



# PIANC DEUTSCHLAND

## „Schifffahrt, Häfen, Wasserstraßen“

### - GESCHÄFTSFÜHRER -

Bonn, den 31. Mai 2006

#### Pressemitteilung

PIANC - De Paepe - Willems Award 2006

PIANC Young Professional Award beim Schifffahrtskongress 2006

- 2 Preisträger aus Deutschland -

#### PIANC - De Paepe - Willems Award 2006

Die International Navigation Association (PIANC) verleiht jährlich zu Ehren von Professor Gustave Willems, PIANC-Präsident von 1952 bis 1982, sowie Robert De Paepe, PIANC-Präsident von 1982 bis 1999, einen Preis für junge Ingenieure, Wissenschaftler, Studenten und andere Fachleute, die sich mit Studien auf den Interessengebieten des Verbandes (speziell Entwurf, Konstruktion, Unterhaltung und Betrieb von Binnen- und Seewasserstraßen, Küstenästuarien sowie Binnen- und Seehäfen) beschäftigen.

Der diesjährige Preisträger des PIANC - De Paepe - Willems Award stammt aus Deutschland. Auf der Generalversammlung von PIANC im Mai 2006 in Estoril (Portugal) überreichte dessen Präsident, Herr Eric Van den Eede, gemeinsam mit dem Ehrenpräsidenten, Herrn Robert De Paepe, den Preis an

Herrn Dr.-Ing. Matthias Bleck (Dr. Blasy - Dr. Øverland Beratende Ingenieure GbR, Eching am Ammersee)

für seinen Beitrag „Wellendämpfung durch künstliche Riffe“.

Der Vortrag stieß bei den Teilnehmern der PIANC-Generalversammlung auf großes Interesse, das auch in zahlreichen Fragen des internationalen Auditoriums zum Ausdruck kam. Der vollständige Beitrag wird in der nächsten Ausgabe des PIANC-Magazins veröffentlicht.

Auch die deutsche Sektion von PIANC gratuliert Herrn Dr.-Ing. Bleck herzlich zu diesem Erfolg.

Die Preisverleihung sollte jungen Fachkollegen als Ansporn und Motivation dienen, sich ebenfalls an dem Wettbewerb zu beteiligen und ihre Fachergebnisse einem breiten internationalen Publikum zu präsentieren.

Für die Preisverleihung im Jahr 2007 können Beiträge von einem einzelnen Autor, der Mitglied von PIANC und jünger als 35 Jahre ist, bis zum 31. Oktober 2006 beim PIANC-Generalsekretariat eingereicht werden.

Die Beiträge, die auch im PIANC-Magazin veröffentlicht werden, dürfen vorher nicht bereits an anderer Stelle publiziert worden sein und sollten den Umfang von 12000 Wörtern nicht übersteigen.



# PIANC DEUTSCHLAND

## „Schifffahrt, Häfen, Wasserstraßen“

- GESCHÄFTSFÜHRER -

Der Preis besteht aus einer Geldzuwendung von derzeit 5000 Euro, in Verbindung mit einer fünfjährigen beitragsfreien PIANC-Mitgliedschaft, sowie der Einladung zur kostenfreien Teilnahme an der Generalversammlung im jeweiligen Jahr. Die PIANC-Generalversammlung im Jahr 2007 findet in Cochin (Indien) statt. Der Preisträger wird durch eine Jury unter Vorsitz des PIANC-Präsidenten ermittelt.

Weitere Informationen hierzu stehen auf den PIANC-Internetseiten unter <http://www.pianc-aipcn.org/> zur Verfügung. Dort ist ebenfalls das Anmeldeformular enthalten.

Informationen sind auch bei der Geschäftsstelle der Abteilung Deutschland von PIANC (Bundesministerium für Verkehr, Bau- und Stadtentwicklung - Referat EW 23, Postfach 20 01 00, 53170 Bonn, Fax : 0228 300 1478, e-mail : [ref-ew23@bmvbw.bund.de](mailto:ref-ew23@bmvbw.bund.de)) verfügbar.

Die deutsche Sektion von PIANC ruft hiermit zu reger Beteiligung am Preiswettbewerb auf.





# PIANC DEUTSCHLAND

## „Schifffahrt, Häfen, Wasserstraßen“

- GESCHÄFTSFÜHRER -

### PIANC Young Professional Award beim Schifffahrtskongress 2006

Erstmals wurden auf dem diesjährigen 31. PIANC-Schifffahrtskongress in Estoril, Portugal, Preise für die besten Beiträge junger Fachkollegen verliehen. Erfreulicherweise war auch hier ein deutscher Vertreter erfolgreich.

Nach Bewertung der fachlichen Qualität und der Präsentation der Beiträge von insgesamt 13 Bewerbern erhielt

Herrn Dipl.-Ing. Oliver Stelzer (Bundesanstalt für Wasserbau, Karlsruhe)

den 2. Preis für seine Kongressbeiträge

- Machbarkeitsstudie zur Sanierung der Schleuse Bamberg bei laufendem Schleusenbetrieb
- Untersuchung des Trag- und Verformungsverhaltens der Doppelkammersparschleuse Hohenwarthe anhand von geotechnischen Messungen



Herzliche Glückwünsche auch hierzu seitens PIANC Deutschland.

Der erste Preis ging an Wolter Bijman (Serbien-Montenegro) für den Beitrag „Verbesserung der Schifffahrtsbedingungen auf der Donau in Serbien“, den 3. Preis erhielt Stephanie Poligot-Pitsch (Frankreich) für ihren Beitrag über die Sanierung von wasserbaulichen Anlagen in Frankreich.